

Guarantee

If this product fails through faulty materials or workmanship, contact our service department direct on: **+44 (0) 1926 818186**. Normal wear and tear are excluded as are consumable items and abuse.



Distributed by The Tool Connection Ltd

Kineton Road, Southam, Warwickshire CV47 0DR
T +44 (0) 1926 815000 F +44 (0) 1926 815888
info@toolconnection.co.uk www.toolconnection.co.uk



www.lasertools.co.uk

5078



LASER®

Rampes pliantes polyvalentes

Instructions



Rampes repliables polyvalentes

Ces rampes pliantes polyvalentes sont conçues pour simplifier le chargement et déchargement des QUAD, ainsi que des motos, tondeuses, bétonneuses et plantes diverses avec les rampes dépliées. Elles ne sont pas conçues pour supporter le poids d'un véhicule quand les rampes sont dépliées. Chargez les véhicules sur les rampes SEULEMENT quand les rampes sont en positions repliées.

Position	Charge maximale	Charge maximale
Position repliée	2500 livres par rampe	1133 kg
Dépliée	750 livres par rampe	340 kg

Précautions

1. Lire toutes les instructions avant utilisation
2. Ne pas dépasser le poids maximal par rampe 800 kg
3. Utiliser uniquement sur des surfaces dures (béton)
4. Centrer la charge entre les deux côtés de la rampe
5. La largeur maximale du pneu autorisé est de 230 mm [9"]
6. Utiliser seulement les rampes centralement sur un seul côté du véhicule ou simultanément à égale distance des côtés du véhicule
7. Ne pas utiliser avec tout autre équipement de levage
8. Un tiers doit être disponible pour juger du déroulement le chargement.
9. Avancer lentement et régulièrement en montant les rampes (ne pas accélérer ou freiner brusquement)
10. Vérifier que les rampes sont solidement fixées avant de commencer à rouler
11. Vérifiez le hayon du véhicule pour voir la capacité de charge maximale
12. Toujours examiner les rampes avant et après utilisation et ne pas les utiliser si elles sont endommagées.
13. Maintenir les rampes sèches, propres et sans huile ou graisse.
14. Ne pas essayer de modifier, réparer ou allonger ces rampes de quelque manière que ce soit.
15. Ne pas dépasser la hauteur maximale de 1,2 m (40")
16. Tenir les doigts éloignés des parties pliantes lors de l'ouverture ou du repliement.
17. Protéger le hayon de votre véhicule avant de reposer la rampe pour éviter d'endommager la peinture.

Montage

Liste des pièces détachées

Pièce	Dénomination	Quantité
1	Rampe repliable avec lanières	2
2	Rampe coudée avec chaîne de sécurité	2
3	Sabot bloque-pneu	2
4	Bolon et écrou de blocage M 10 x 20 mm	8
5	Bolon écrou et rondelle M8 x 35 mm	4
6	Bolon écrou et rondelle M8 x 20 mm	4
7	Bolon & rondelle M8 x 16 mm	4
8	Bolon écrou & rondelle M6 x 16 mm	2

Il faut également une douille 13 mm et un cliquet

Étape 1

Retirer chaque rampe de son emballage en utilisant la poignée.



Étape 2

Ouvrir le premier tronçon de la rampe et boulonner dessus la section coudée en utilisant 4 boulons par rampe (4)

Toujours s'assurer que la bride est sur le dessous (ce n'est pas un guide-pneu)

Voir les illustrations 1, 2 et 3.



Étape 3

Pour l'utiliser repliée comme double rampe pour la réparation de véhicules, retirer le bloc d'arrêt situé à l'intérieur des sections repliées et l'introduire à l'extrémité de la rampe, comme indiqué.

Voir l'image incrustée

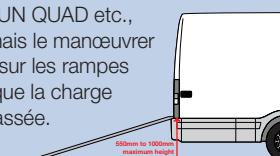
Avant de l'utiliser comme rampe pour véhicule, s'assurer que les freins sont mis et que des cales sont utilisées pour immobiliser solidement les roues



Étape 4

Pour utiliser comme une rampe pour les QUAD, les tondeuses, les bétonneuses, etc., retirer le bloc d'arrêt et déplier les 2 sections, comme indiqué, en fixant les chaînes en fonction des besoins.

NE PAS CHEVAUCHER UN QUAD etc., pour monter la rampe, mais le manœuvrer à la main pour l'avancer sur les rampes dépliées, en s'assurant que la charge maximale n'est pas dépassée.





LASER®

Rampas plegables multifunción

Instrucciones



Guarantee

If this product fails through faulty materials or workmanship, contact our service department direct on: +44 (0) 1926 818186. Normal wear and tear are excluded as are consumable items and abuse.



Distributed by The Tool Connection Ltd

Kineton Road, Southam, Warwickshire CV47 0DR
T +44 (0) 1926 815000 F +44 (0) 1926 815888
info@toolconnection.co.uk www.toolconnection.co.uk



Rampas plegables multifunción

Estas rampas plegables multifunción se han diseñado para facilitar la carga y descarga de quads, motocicletas, segadoras, hormigoneras y otra maquinaria con las rampas extendidas. NO están diseñadas para soportar el peso de un vehículo con las rampas extendidas. Cargue vehículos en las rampas ÚNICAMENTE con las rampas en posición plegada.

Posición	Carga máxima	
Posición plegada	1 133 kg por rampa	2 500 libras
Extendidas	340 kg por rampa	750 libras

Advertencia de seguridad

1. Lea todas las instrucciones antes de su uso
2. No supere el peso máximo por rampa de 800 kg
3. Use las rampas únicamente en superficies duras (cemento)
4. Centre la carga entre ambos lados de la rampa
5. La anchura máxima de los neumáticos es de 230 mm (9")
6. Use las rampas únicamente centradas respecto a un lado del vehículo o simultáneamente a una distancia equivalente de los lados del vehículo
7. No las use con otros equipos de elevación
8. Un tercera persona debería supervisar el procedimiento de carga
9. Suba por las rampas de forma lenta y continua (no acelere ni frene bruscamente)
10. Compruebe que las rampas sean seguras antes de continuar
11. Compruebe la capacidad de carga máxima de la puerta de descarga del vehículo
12. Inspeccione las rampas siempre antes y después de su uso, y no las utilice si presentan daños
13. Mantenga las rampas secas, limpias y sin restos de aceite o grasa.
14. No intente modificar, reparar o ampliar estas rampas de ningún modo.
15. No supere la altura máxima de 1,2 m (40")
16. Mantenga los dedos alejados de las partes plegables durante la apertura o cierre de las rampas
17. Proteja la puerta de descarga del vehículo antes de colocar la rampa para evitar daños en la pintura

Montaje

Lista de piezas

Pieza	Descripción	Cantidad
	Rampa plegable con correa de transporte	2
2	Rampa en ángulo con cadenas de seguridad	2
3	Tope de neumático	2
4	Perno y contratuerca M10 x 20 mm	8
5	Perno, tuerca y arandela M8 x 35 mm	4
6	Perno, tuerca y arandela M8 x 20 mm	4
7	Perno y arandela M8 x 16 mm	4
8	Perno, tuerca y arandela M6 x 16	2

Se necesita también un vaso y trinquete de 13 mm

Paso 1

Retire cada rampa de su envoltorio mediante el asa



Paso 2

Abra la primera sección de la rampa y únala a la sección en ángulo empleando 4 pernos por rampa (4)

Asegúrese siempre de que la brida se encuentre en la parte inferior (no es una guía para neumáticos)

Consulte las figuras 1, 2 y 3.



Paso 3

Para usarlas plegadas a modo de rampas dobles para la reparación de vehículos, retire el bloque retén que se encuentra en el interior de las secciones plegadas y colóquelo en el extremo de la rampa tal y como se muestra.

Consulte la imagen del recuadro

Antes de usarla como rampa para vehículos, asegúrese de haber aplicado los frenos y use calzos para asegurar las ruedas



Paso 4

Para usarla como rampa para quads, segadoras, hormigoneras, etc., retire el bloque retén y despliegue las 2 secciones como se muestra. Fije las cadenas de anclaje como sea necesario.

NO SE MONTE EN EL QUAD, etc. en la rampa. Maniobre con la carga de forma manual sobre las rampas extendidas y compruebe siempre que no se supera la carga máxima





LASER®

Universele inklapbare oprijplaten

Instructies



Guarantee

If this product fails through faulty materials or workmanship, contact our service department direct on: +44 (0) 1926 818186. Normal wear and tear are excluded as are consumable items and abuse.



Distributed by The Tool Connection Ltd

Kineton Road, Southam, Warwickshire CV47 0DR
T +44 (0) 1926 815000 F +44 (0) 1926 815888
info@toolconnection.co.uk www.toolconnection.co.uk



Universele inklapbare oprijplaten

Deze universele inklapbare oprijplaten zijn bedoeld om in uitgeklapte toestand het in- en uitladen van quads, motorfietsen, grasmaaiers, betonmolen en ander rijdend materieel te vereenvoudigen. Ze zijn NIET bedoeld om in uitgeklapte toestand een auto te dragen. Auto's mogen alleen op de oprijplaten worden gereden als deze ingeklapt zijn.

Positie	Maximum lading	
Ingeklapt	1133 kg per oprijplaat	2500 lb
Uitgeklapt	340 kg per oprijplaat	750 lb

Veiligheidswaarschuwing

1. Lees vóór gebruik de hele gebruiksaanwijzing goed door
2. De oprijplaten mogen maximaal met 800 kg per stuk worden belast
3. Gebruik alleen op harde ondergrond (beton)
4. Belast de oprijplaten in het midden
5. Maximale breedte van de band 230 mm (9 inch)
6. Gebruik de oprijplaten alleen in het midden aan één zijde van de auto of samen op gelijke afstanden van de zijkanten
7. Gebruik de oprijplaten niet in combinatie met andere hefapparatuur of krikken
8. Zorg dat een assistent aanwezig is om te controleren of u de oprijplaten juist gebruikt
9. Rijd het materieel langzaam maar zeker de oprijplaten op (niet snel optrekken of afremmen)
10. Controleer altijd vóór gebruik of de oprijplaten goed bevestigd zijn
11. Controleer of de achterklep van de auto de lading mag dragen
12. Controleer de oprijplaten vóór en na elk gebruik en gebruik ze niet als ze beschadigd zijn.
13. Houd de oprijplaten droog, schoon en vrij van olie of vet.
14. De oprijplaten mogen niet worden gewijzigd, gerepareerd of langer gemaakt.
15. De oprijplaten mogen niet hoger staan dan 1,20 m (40 inch)
16. Houd uw handen weg bij de scharnieren wanneer u de oprijplaten uit- of inklapt
17. Bescherm de achterklep van uw auto voordat u de oprijplaten erop zet om schade aan het lakwerk te voorkomen.

Montage

Onderdelenlijst

Onderdeel	Omschrijving	Aantal
1	Inklapbare oprijplaat met draagriem	2
2	Schuine oprijplaat met veiligheidskettingen	2
3	Wielstop	2
4	Bout en borgmoer M10 x 20 mm	8
5	Bout, moer en onderlegering M8 x 35 mm	4
6	Bout, moer en onderlegering M8 x 20 mm	4
7	Bout en onderlegering M8 x 16 mm	4
8	Bout, moer en onderlegering M6 x 16	2

Verder zijn een 13 mm dop en ratel nodig

Stap 1

Haal de oprijplaten aan de handgreep uit de verpakking



Stap 2

Open het eerste deel van de oprijplaat en schroef hier de schuine oprijplaat op met 4 bouten per steun (4)

Let op dat de flens altijd aan de onderkant zit (dit is geen wielstop)

Zie afbeeldingen 1, 2 en 3.



Stap 3

Om de oprijplaten als twee wielsteunen te gebruiken voor het repareren van een auto, moet u de wielstop tussen de opgeklapte delen losmaken

Zie kleine afbeelding

Let op dat de remmen vast staan en dat u wielblokken gebruikt om de wielen tegen wegrollen te beveiligen.



Stap 5

Om de steunen als oprijplaat voor quads, grasmaaiers, betonmolen en dergelijke te gebruiken, moet u de wielstop losmaken, de twee secties openklappen (zie afbeelding) en de verankeringsskettingen indien nodig vastmaken.

U MAG NIET OP EEN QUAD ZITTEN als u deze tegen de oprijplaten opraadt, u moet de quad met de hand duwen en erop letten dat de maximale belasting niet wordt overschreden

